

Wireless Speaker System

Краткое руководство пользователя	RU
Стильний посібник користувача	UA
Quick Start Guide	GB

SRS-BTV5





© 2012 Sony Corporation Printed in China

Русский

Прилагаемые руководства

Краткое руководство пользователя (данный документ)
Содержит указания о соединении этого устройства с устройствами *Bluetooth*, а также информацию об основных операциях.

Руководство по применению
Содержит информацию о мерах предосторожности и технических характеристиках изделия.

Справочное руководство
Если вам нужна более подробная информация о пользовании данным устройством, прочтите Справочное руководство на компьютере или смартфоне. Справочное руководство содержит также указания по поиску и устранению неисправностей, которые предлагают способы решения возможных проблем.

URL:
<http://rd1.sony.net/help/speaker/srs-btv5/zz/>

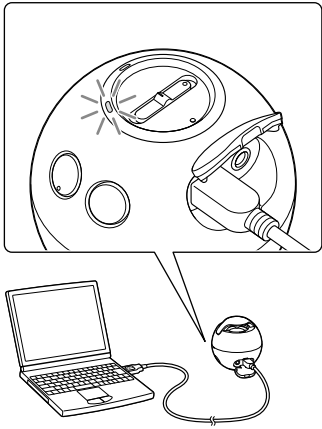
Двухмерный штрих-код:



Зарядка устройства

Зарядка начинается при подключении данного устройства к компьютеру. Зарядка завершается приблизительно через 3 часа, при этом индикатор (оранжевый) автоматически гаснет.

Во время зарядки индикатор BATT/CHG светится оранжевым цветом.

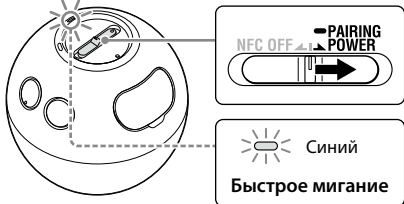


Связывание и подключение к устройству *Bluetooth*

Зарядите устройство перед выполнением связывания.

1 **Разместите устройство *Bluetooth* на расстоянии не более 1 м от данного устройства.**

2 **Сдвиньте выключатель POWER для включения данного устройства.**
При настройке по умолчанию устройство автоматически перейдет в режим связывания.



В режиме связывания синий индикатор быстро мигает.
Для входа в режим связывания при последующем использовании устройства сдвиньте переключатель PAIRING и держите его около **2 секунд**, когда данное устройство выключено.

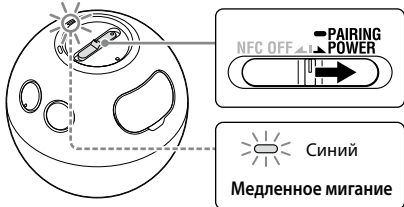
3 **Выполните процедуру связывания на устройстве *Bluetooth* для обнаружения данного устройства.**

Когда на дисплее устройства *Bluetooth* появится список обнаруженных устройств, выберите "SRS-BTV5".
Если устройство *Bluetooth* запрашивает код связи, введите "0000".

4 **Выполните подключение *Bluetooth* с устройства *Bluetooth*.**

Подключение к связанному устройству

1 **Включите устройство.**



2 **Выполните подключение *Bluetooth* с устройства *Bluetooth*.**

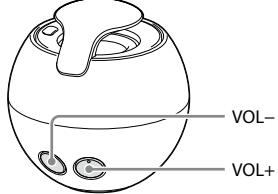
Прослушивание музыки и выполнение телефонного вызова

Используйте устройство после выполнения подключения *Bluetooth* к вашему устройству *Bluetooth*.

Прослушивание музыки

Профиль: A2DP, AVRCP

Начните воспроизведение на устройстве *Bluetooth*.



Кнопка VOL+ имеет тактильную точку.

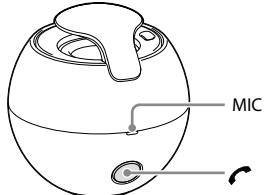
Выполнение/прием телефонного вызова

Профиль: HSP, HFP

Выполните вызов при помощи мобильного телефона. Для завершения вызова нажмите кнопку  на устройстве.

Нажмите кнопку  при поступлении входящего вызова.

Выполните те же действия, когда входящий вызов поступает во время прослушивания музыки.



Выключение устройства

1 **Отмените подключение *Bluetooth*, пользуясь смартфоном или мобильный телефоном.**

2 **Сдвиньте и удерживайте выключатель POWER, пока не погаснет индикатор  (*Bluetooth*) (синий).**

Установка соединения со смартфоном одним прикосновением (NFC)

При прикосновении смартфоном к устройству устройство автоматически включается и затем выполняет связывание и подключение *Bluetooth*.

1 **Загрузите и установите приложение "Быстро подключить NFC".**

"Быстро подключить NFC" - это бесплатное приложение Android, которое может быть загружено с Google Play. Загрузите приложение, выполнив поиск "Быстро подключить NFC", или зайдите на web-сайт, используя следующий двухмерный штрих-код. Для загрузки приложения может взиматься плата.

При помощи двумерного штрих-кода: Используйте приложение считывания двумерного штрих-кода.



Примечание

- Приложение может быть недоступно в некоторых странах и регионах.

Совет

- В зависимости от вашего смартфона вам может не потребоваться загрузка приложения "Быстро подключить NFC" для подключения устройства в смартфон одним прикосновением. В этом случае работа и характеристики могут отличаться от описанных здесь. Для дополнительной информации обратитесь к руководству, прилагаемому к вашему смартфону.

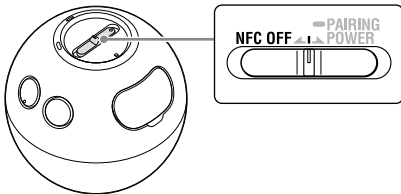
Совместимые смартфоны

- Смартфоны со встроенной функцией NFC (OC: Android 2.3.3 или более поздняя, исключая Android 3.x)

NFC

NFC (Near Field Communication) — это технология, которая реализует беспроводную связь малого радиуса действия между различными устройствами, такими как мобильные телефоны и IC-метки. Благодаря функции NFC, для передачи данных достаточно просто коснуться соответствующего символа или значка определенного местоположения на NFC-совместимых устройствах.

2 **На данном устройстве установите переключатель в центральное положение.**



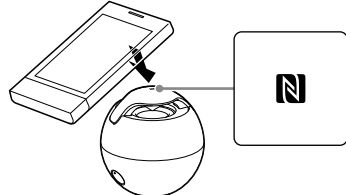
Вам нет необходимости включать устройство. Устройство включится при прикосновении к нему смартфоном.

3 **Запустите на смартфоне приложение "Быстро подключить NFC".**

Убедитесь, что появился экран этого приложения.

4 **Коснитесь данного устройства смартфоном.**

Заранее разблокируйте экран смартфона. Коснитесь смартфоном детали устройства, помеченной знаком N. Сохраняйте контакт устройства со смартфоном, пока смартфон не завибрирует.



Завершите подключение, выполнив инструкции, представленные на экране.

Когда индикатор  (*Bluetooth*) (синий) перестанет мигать и будет светиться постоянно, устройство будет подключено. Для отключения устройства еще раз коснитесь его смартфоном.

Вы можете переключать источник звука со смартфона на другое NFC-совместимое устройство *Bluetooth*. Для дополнительной информации прочитайте Справочное руководство.

Совет

- Если вы не можете подключить устройство, попробуйте следующее.
- Запустите приложение на смартфоне и медленно перемещайте смартфон по метке N устройства.
- Если смартфон находится в чехле, извлеките его из чехла.

Прослушивание музыки посредством подключения соединительного кабеля (не прилагается)

Вы можете использовать устройство как обычную проводную систему колонок.



При подключении соединительного кабеля к разъему AUDIO IN, выход с устройства подключенного к разъему AUDIO IN, имеет приоритет, и вы не будете слышать звук с устройства *Bluetooth*.

- Слово-товарный знак и логотипы *Bluetooth* являются собственностью компании Bluetooth SIG, Inc. и любое использование этих знаков корпорацией Sony осуществляется в рамках лицензионного соглашения.
- N Mark является товарным знаком или зарегистрированным товарным знаком NFC Forum, Inc. в США и других странах.
- Android является торговой маркой Google Inc.
- Все другие торговые марки и зарегистрированные торговые марки являются торговыми марками или зарегистрированными торговыми марками их соответствующих владельцев. В данной инструкции символы TM и ® не указываются.

Українська мова

Посібники, що додаються

 **Стильний посібник користувача (цей документ)**
Містить настанови щодо з'єднання цього пристрою з пристроями *Bluetooth*, а також інформацію про основні операції.

 **Довідкове керівництво**
Містить інформацію про застереження і технічні характеристики виробу.

 **Довідковий посібник**
Якщо вам потрібна докладніша інформація щодо користування цим пристроєм, прочитайте довідковий посібник на комп'ютері або смартфоні. Довідковий посібник містить також вказівки щодо пошуку та усунення несправностей, які пропонують способи вирішення можливих проблем.

URL:
<http://rd1.sony.net/help/speaker/srs-btv5/zz/>

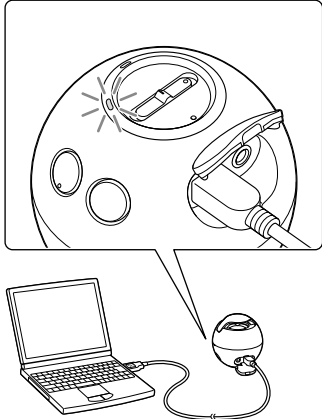
Двовимірний штрих-код:



Заряджання пристрою

Заряджання починається у момент з'єднання комп'ютера і гарнітури. Процес заряджання триває не більше 3 годин, по його закінченні індикатор (оранжевий) автоматично вимкнеться.

Під час заряджання індикатор BATT/CHG світиться оранжевим світлом.



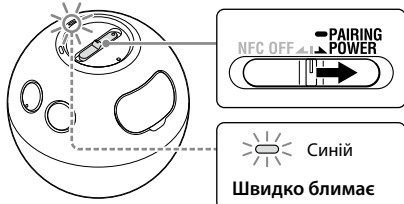
Парування та з'єднання з пристроєм *Bluetooth*

Зарядіть гарнітуру перед паруванням.

1 **Розмістіть пристрій *Bluetooth* у межах 1 метра від гарнітури.**

2 **Щоб увімкнути гарнітуру, посуньте перемикач POWER.**

За замовчуванням гарнітура автоматично перейде в режим парування.



У режимі парування синій індикатор швидко блимає.

Щоб запустити режим парування під час наступного використання гарнітури, коли її вимкнено, посуньте перемикач до позначки PAIRING та утримуйте його протягом **2 секунд**.

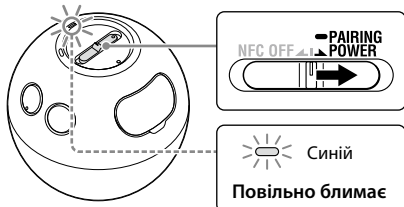
3 **Виконайте процедуру парування на пристрої *Bluetooth*, щоб розпізнати цю гарнітуру.**

Коли на екрані пристрою *Bluetooth* відобразиться перелік виявлених пристроїв, виберіть «SRS-BTV5». Якщо на екрані пристрою *Bluetooth* з'явиться запит на код-пароль, введіть «0000».

4 **Встановіть з'єднання *Bluetooth* за допомогою пристрою *Bluetooth*.**

З'єднання зі спарованим пристроєм

1 **Увімкніть гарнітуру.**



2 **Встановіть з'єднання *Bluetooth* за допомогою пристрою *Bluetooth*.**

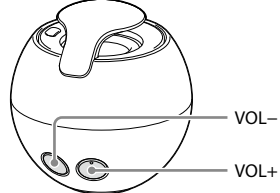
Прослуховування музики та користування телефоном

Встановивши з'єднання *Bluetooth* на пристрої *Bluetooth*, далі виконуйте операції на гарнітурі.

Прослуховування музики

Профіль: A2DP, AVRCP

Розпочніть відтворення на пристрої *Bluetooth*.



На кнопці VOL+ є тактильна точка.

Здійснення викликів/Прийом викликів

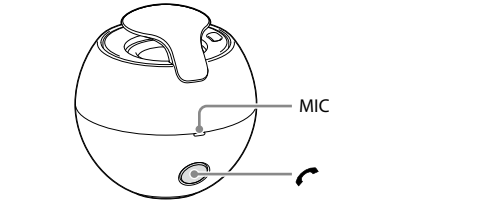
Профіль: HSP, HFP

Щоб зателефонувати, виконайте потрібні операції на мобільному телефоні.

Щоб завершити телефонну розмову, натисніть кнопку  на гарнітурі.

Щоб прийняти вхідний виклик, натисніть кнопку  на гарнітурі.

Виконайте такі ж дії, коли вхідний виклик надходить під час прослуховування музики.



Вимкнення пристрою

- 1 **Скасуйте з'єднання *Bluetooth*, користуючись смартфоном або мобільним телефоном.**
- 2 **Посуньте та утримуйте перемикач POWER, доки не згасне індикатор  (*Bluetooth*) (синій).**

З'єднання одним дотиком зі смартфоном (NFC)

Внаслідок торкання гарнітури та смартфона гарнітура автоматично вмикається та виконує парування і встановлює *Bluetooth*-з'єднання.

- 1 **Завантажте та інстальуйте застосунок «Швидкий зв'язок NFC».**

«Швидкий зв'язок NFC» – це безкоштовний застосунок Android, який можна завантажити з Google Play.

Завантажте застосунок, виконавши пошук «Швидкий зв'язок NFC», або відкрийте його через вказаний нижче двовимірний штрих-код. Завантаження застосунку може бути платним.
- Використання двовимірного штрих-коду:
- Користуйтеся застосунком для зчитування двовимірного штрих-коду.



Примітка

- Цей застосунок може бути недоступним в окремих країнах та/або регіонах.

Порада

- Залежно від смартфона вам, можливо, не знадобиться завантажувати засіб "Швидкий зв'язок NFC" для підключення виробу до смартфона одним дотиком. У такому разі робочі і технічні характеристики можуть відрізнятися від описаних тут. Докладніше читайте у посібнику, який додається до смартфона.

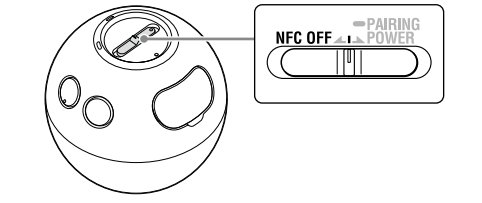
Сумісні смартфони

- Смартфони із вбудованою функцією NFC (ОС: Android 2.3.3 або пізніші версії, крім Android 3.x)

NFC

Технологія NFC (Near Field Communication) забезпечує бездротове з'єднання малого діапазону між різними пристроями, такими як мобільні телефони та ІС-мітки. За допомогою функції NFC процес передачі даних виконується зручно, для цього потрібно лише торкнутися відповідного символу або позначеного місця на NFC-сумісних пристроях.

- 2 **Встановіть перемикач на гарнітурі посередині.**



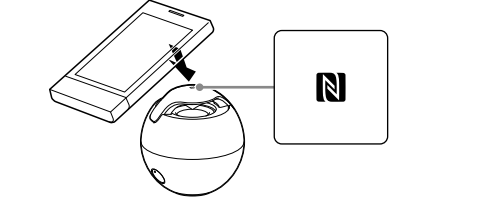
Гарнітуру не потрібно вмикати. Гарнітура увімкнеться, якщо її торкнутися смартфоном.

- 3 **Запустіть застосунок «Швидкий зв'язок NFC» на смартфоні.**

Упевніться, що з'явився екран застосунку.

- 4 **Торкніть гарнітуру смартфоном.**

Заздалегідь розблокуйте екран смартфона. Торкніться смартфоном місця на гарнітурі, відміченого позначкою N. Тримайте контакт гарнітури та смартфона, доки смартфон не завібрує.



Виконуйте вказівки на екрані, щоб завершити з'єднання.

Якщо індикатор  (*Bluetooth*) (синій) перестане блимати і світитиметься, це означає, що гарнітуру під'єднано за допомогою пристрою. Щоб від'єднати гарнітуру, знову торкніться її смартфоном.

Можна змінити джерело звуку із смартфона на інший NFC-сумісний пристрій *Bluetooth*. Докладнішу інформацію читайте в довідковому посібнику.

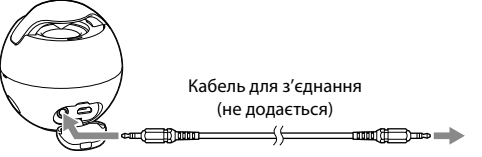
Порада

Якщо не вдається підключити гарнітуру, спробуйте виконати описане нижче.

- Запустіть застосунок на смартфоні і повільно проведіть ним над позначкою N гарнітури.
- Якщо смартфон знаходиться у чохлі, зніміть чохол із нього.

Прослуховування музики через кабель для з'єднання (не додається)

Гарнітуру можна використовувати як звичайну дровоту акустичну систему.



Якщо під'єднати кабель для з'єднання до роз'єму AUDIO IN, вихідний сигнал із пристрою, під'єданого до роз'єму AUDIO IN, матиме перевагу, і звук із пристрою *Bluetooth* не буде чутно.

- Словесний товарний знак і логотип *Bluetooth* є власністю Bluetooth SIG, Inc., будь-яке використання цих знаків компанією Sony Corporation виконується відповідно до умов ліцензійної угоди.
- Знак N є товарним знаком або зареєстрованим товарним знаком NFC Forum, Inc. у США та інших країнах.
- Android є товарним знаком Google Inc.
- Всі інші товарні знаки та зареєстровані товарні знаки є товарними знаками та зареєстрованими товарними знаками їх відповідних власників. У цьому посібнику знаки TM і ® не вказуються.

English

Manuals supplied

 **Quick Start Guide (this document)**
Provides you with instructions on how to connect the unit with *Bluetooth* devices and basic operations.

 **Reference Guide**
Provides you with precautions and product specifications.

 **Help Guide**
Read the Help Guide on your computer or smartphone, when you want to know how to use the unit in greater detail. The Help Guide also contains a troubleshooting guide which provides you with remedies for the problems you might encounter.

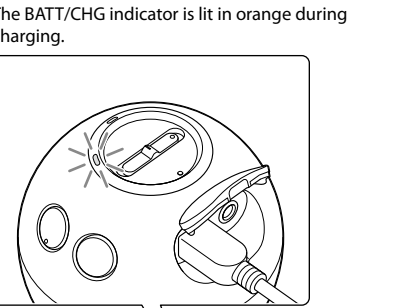
URL:
<http://rd1.sony.net/help/speaker/srs-btv5/zz/>

Two-dimensional code:



Charging the unit

Charging starts when the unit and the computer are connected. Charging is completed in about 3 hours at most and the indicator (orange) goes off automatically.



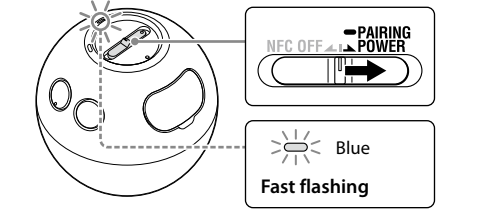
The BATT/CHG indicator is lit in orange during charging.

Pairing and connecting with the *Bluetooth* device

Before pairing, charge this unit.

- 1 **Place the *Bluetooth* device within 1 meter of this unit.**
- 2 **Slide the POWER switch to turn on this unit.**

The unit enters pairing mode automatically in the default setting.



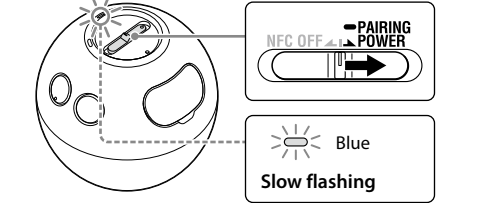
The blue indicator flashes fast in pairing mode. To enter pairing mode the next time you use the unit, slide and hold the switch to the PAIRING side for about **2 seconds** when this unit is turned off.

- 3 **Perform the pairing procedure on the *Bluetooth* device to detect this unit.**

When the list of detected devices appears on the display of the *Bluetooth* device, select "SRS-BTV5." If passkey input is required on the display of a *Bluetooth* device, input "0000."

- 4 **Make the *Bluetooth* connection from the *Bluetooth* device.**

Connecting with the paired device

- 1 **Turn on the unit.**
- 
- 2 **Make the *Bluetooth* connection from the *Bluetooth* device.**

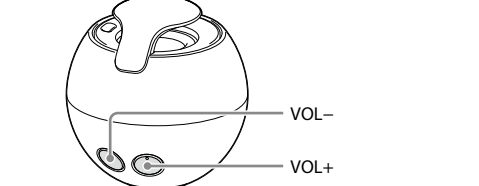
Listening and Calling

Operate the unit after making *Bluetooth* connection with your *Bluetooth* device.

Listening to music

Profile: A2DP, AVRCP

Start playback on the *Bluetooth* device.



The VOL+ button has a tactile dot.

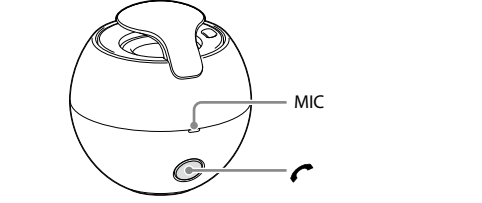
Making a call/Receiving a call

Profile: HSP, HFP

Operate your mobile phone to make a call. To terminate a call, press the  button on the unit.

Press the  button on the unit when an incoming call arrives.

Operate in the same way when an incoming call arrives while you are listening to the music.



To turn off the unit

- 1 **Disconnect the *Bluetooth* connection using the smartphone or mobile phone.**
- 2 **Slide and hold the POWER switch until the  (*Bluetooth*) indicator (blue) goes off.**

One touch connection with a smartphone (NFC)

By touching the unit with a smartphone, the unit is turned on automatically and then proceeds to pairing and *Bluetooth* connection.

- 1 **Download and install the app "NFC Easy Connect."**

"NFC Easy Connect" is a free Android app you can download from Google Play.

Download the app by searching for "NFC Easy Connect" or access it by using the following two-dimensional code. Fees may be charged for downloading the app.
- By the two-dimensional code:
- Use a two-dimensional code reader app.



Note

- The App may not be available in some countries and/or regions.

Hint

- Depending on your smartphone, you may not need to download "NFC Easy Connect" to connect the unit with your smartphone by one touch. In that case, the operation and specifications may be different from the description here. For details, refer to the manual supplied with your smartphone.

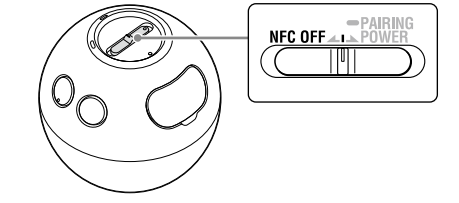
Compatible smartphones

- Smartphones with the NFC function built-in (OS: Android 2.3.3 or later, excluding Android 3.x)

NFC

NFC (Near Field Communication) is a technology enabling short-range wireless communication between various devices, such as mobile phones and IC tags. Thanks to the NFC function, data communication can be achieved easily just by touching the relevant symbol or designated location on NFC compatible devices.

- 2 **Set the switch to the center on this unit.**



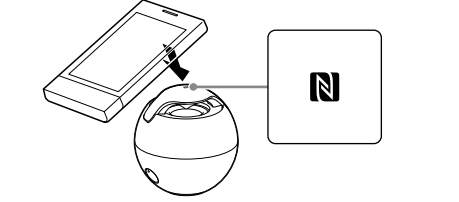
You do not need to turn on the unit. The unit turns on when you touch it with the smartphone.

- 3 **Start the app "NFC Easy Connect" on the smartphone.**

Make sure that the application screen is displayed.

- 4 **Touch this unit with the smartphone.**

Unlock the screen of the smartphone beforehand. Touch the smartphone on the N marked part of this unit. Keep touching the unit with the smartphone until the smartphone vibrates.



Complete the connection by following the instructions on the screen.

When the  (*Bluetooth*) indicator (blue) stops flashing and remains lit, the unit is connected with the device. To disconnect the unit, touch it with the smartphone again.

You can switch the sound source from the smartphone to another NFC compatible *Bluetooth* device. For details, read the Help Guide.

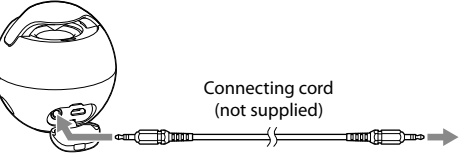
Hint

If you cannot connect the unit, try the following.

- Start the app on the smartphone, and move the smartphone slowly over the N mark of the unit.
- If the smartphone is in a case, remove it from the case.

Listening to music by connecting a connecting cord (not supplied)

You can use the unit as an ordinary wired speaker system.



If you connect a connecting cord to the AUDIO IN jack, the output from the device connected to the AUDIO IN jack has priority, and you will not hear the sound from the *Bluetooth* device.

- The *Bluetooth* word mark and logos are owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Sony Corporation is under license.
- The N Mark is a trademark or registered trademark of NFC Forum, Inc. in the United States and in other countries.
- Android is a trademark of Google Inc.
- All other trademarks and registered trademarks are trademarks or registered trademarks of their respective holders. In this manual, TM and ® marks are not specified.